

Traité de l'Atlantique-Nord, Organisation...—*Suite*

Pays membres

Accords conclus avec les États-Unis, respect, 2390-1

Réunion à Bruxelles, 21 novembre 1985. *Voir* Désarmement—

Union soviétique—États-Unis, négociations, Genève—

Reprise—Séance d'information

Politique, Canada, position, 1081, 3133

Réunions ministérielles

Assemblée de l'Atlantique-Nord, Bruxelles, délégation

canadienne, participation, déc. art. 21 (M. J. Reid), 487-8

Ministres de la Défense, Allemagne de l'Ouest

Décembre 1984, 1072

Mars 1986, 11803, 11808

Ministres des Affaires étrangères, Bruxelles, décembre 1984,

communiqué final, dépôt, 1410

Rôle, maintien de la paix, 1049, 1072, 7575

Secrétaire général, lord Carrington, discours. *Voir* Armes

nucléaires—Déploiement en territoire canadien

Voir aussi Armes nucléaires; Défense, dépenses—Augmentation**Traitements, Loi** (modification). *Voir* Gouverneur général,

Gouverneur général, pension de retraite, Traitements et Juges, Lois

(modification)—C—78

Transbordeurs, services

CN Marine, côte est, 217-8, 458, 460, 723, 1682, 4394, 4404,

4406-8

Changement de nom, 13749-51, 13757, 13759, 14586-7,

14589-95, 14785, 14787

Parlement, étude, 13752, 13754, 14589

Voir aussi Marine Atlantique S.C.C. *sous le titre susmentionné*

Déc. art. 22 (M. Robichaud), 9327

Financement, réduction, 217-8, 292-3, 419, 450-1, 717, 807, 848,

1682, 2989, 5125, 5256, 11081

Mises à pied, 9316

Réorganisation, nouveaux traversiers, etc., 217, 272, 292-3, 460-1,

8126, 8395-6, 8713-4, 10375, 11166

Achat à l'étranger, 8821, 8865, 8954

Déc. art. 22 (M. Epp), 8857 (M. Mitges), 9203

Vicking Saga, 8214, 8396

Davie Shipbuilding Ltd., contrat, 4819, 8953, 11254, 11257,

11293, 11443-4, 13356

Déc. art. 21 (M. Skelly), 4561

Dépôt demandé, 13356

Services, réduction, 4569, 4750, 13752, 13754, 13756, 14587,

14589

Groupe d'étude Nielsen, équipe de travail, rapport, 13751-3,

13755-6, 14591

Société de la Couronne distincte, création, 3930, 6126, 6503,

8735, 14785

Tarifs, augmentation, 263, 292-3, 459-61, 699, 703, 705, 936,

1571, 1688, 3930, 4408, 4882, 13751-2, 13754, 13758,

14587-8, 14591

Déc. art. 21 (M. Baker), 256

Q., 7557

Tourisme, répercussions, 264, 2487, 4740-1

Terre-Neuve, 9941, 13752, 13756-9

Colombie-Britannique, 456-7, 464-5, 12801, 13758-9, 14587

Coût, paiement par l'usager, 14591-2, 14786-7

Gratuité, 275, 451, 13755, 13758, 14587-8, 14786-7

Île-du-Prince-Édouard, 625, 627, 650, 717, 9356, 13751-2, 13754,

14586-8

Borden-Cape Tormentine, N.-B., groupe d'étude Nielsen, rapport,

recommandations, 11845

Transbordeurs, services—*Suite*Île-du-Prince-Édouard—*Suite*Borden-Cape Tormentine, N.-B., groupe d'étude...—*Suite*

Comité, étude, 11809-10

Northumberland Ferries Ltd., horaires, tarifs, etc., 1868

Déc. art. 22 (M. Henderson), 7631

Reprise, date prévue, 11665

Nouveaux navires, acquisition, étude, 1868, 5258

Wood Islands-Caribou, N.-É., *M.V. Confederation*,

immobilisation pour l'hiver, déc. art. 22 (M. Henderson), 7631

Marine Atlantique S.C.C.

Bureaux, Saint-Jean, T.-N. et Charlottetown, Î.-P.-É.,

établissement, 13750

Financement, 14592

Mesure législative

Libéral, parti, position, 14785

Nouveau parti démocratique, position, 14786-7

Voir aussi Marine Atlantique S.C.C., acquisition, autorisation,

Loi—C-88

Privatisation, employés, pensions, régime, avantages sociaux, etc.,

protection, 13755-8

Responsabilités envers le Parlement, 13756

Subventions, 13750, 14588, 14590

Pétitions, 5843, 9464, 9631, 9847

Greffier des pétitions, rapports, dépôt, 5916, 9527, 9670, 9889

Prince Rupert-île Digby, C.-B., 466

Privatisation, 13759

Provinces, juridiction, 13759

Provinces de l'Atlantique. *Voir plutôt* CN Marine, côte est *sous le**titre susmentionné*Tarifs, augmentation. *Voir* CN Marine, côte est *sous le titre**susmentionné*

Terre-Neuve et le continent, 13751-2, 13754, 14586-7, 14593

Argentia-Sydney-Nord, N.-É., 8396, 13756

Groupe d'étude Nielsen, équipe de travail, rapport, 11555-6

Labrador, 8396

Montréal, Atlantic Container Express, subventions, 419, 14590

Port-aux-Basques-Sydney-Nord, N.-É., 13752, 13756, 13758

Caribou, mise en service, 8396, 14589-90*Voir aussi* CN Marine *sous le titre susmentionné*

Yarmouth, N.-É.-Bar Harbour, Maine, 293, 458, 1682, 14588

Bluenose, réduction, 4570-1**TransCanada Pipelines Limited**, acquisition par Bell Canada, 4842**Transport 2000**, subvention, suppression, 15004-5**Transport ferroviaire des voyageurs, Loi.** *Voir* Voyageurs, transport

ferroviaire, Loi—C-97

Transports

Accidents, nombre, réduction, 14056, 14061

Achat chez-nous, politique, 7734, 7901

Budget, 23 mai 1985, relation, 6360

Coûts, 393, 5506-7

Comparaison avec d'autres pays, 7691, 7744-5

Exportations, prix, etc., répercussions, 454

Gratuité, 7691, 7741, 12800

Paiement par l'usager, 273-5, 7690-1, 7740-1, 8301, 14588

Comparaison avec les États-Unis, 14588

Uniformité, 7691

Déréglementation, 5468, 7649, 7694, 10333

Développement économique régional, relation, 10305-6, 14961-2

Entretiens canado-américains, 10290

États-Unis, répercussions, 10288-91, 10297